

La Palabra

Israelita



Viernes 10 de abril de 2020 - 16 de nisan de 5780
Año LXXV N° 4.185 - Nueva Época N° 3.061 - www.lapalabraisraelita.cl

El Semanario Judío de Chile

Entrevista Exclusiva con
Mario Kreutzberger



Don Francisco y el histórico resultado de la Teletón:

“Esto es casi bíblico”

Págs. 8 y 9.

Miguel Infeld D., Presidente del Círculo Israelita de Santiago, su Directorio, Director General, los Rabinos Eduardo Waingortin, Gustavo Kelmesz, Ariel Sigal y Jazáan Ariel Foigel, junto a todos los profesionales y voluntarios que dan vida a nuestra Comunidad.

Queremos estar como una gran familia con cada uno de ustedes; pero este Pesaj será especial, los sederim serán con menos participantes, la separación física hará la diferencia.

Ser parte del Pueblo Judío, es saber que los lazos espirituales son más fuertes; pese a la distancia estaremos juntos como siempre.



**Pésaj Kasher
Vesameaj**

Parashá Ha shavúa:

Pesaj

Ezequiel 37:1 - 14

Encendido Velas de Shabat:

18:08 HORAS

No se visita Cementerio ni se realizan

Ceremonias Fúnebres:17 al 23 de abril: Jodesh Nisan
24 y 25 de abril: Rosh Jodesh IyarEn caso de sufrir la pérdida irreparable
de algún ser querido, llamar al:**222 40 5000****Comentario****Manual de física**

Por Rabino Ariel Sigal

Y Pésaj es el entrenamiento anual para preguntar, para desesquematisar, para procesar la libertad. Pero claro que sería un objetivo demasiado afanoso, a menos que existiera un relato que contemple ese desafío. Allí aparece la Hagadá de Pésaj, de su raíz "relatar" aunque bien en su traducción podría simplificarse en "leyenda". Como proeza de los textos más antiguos que atesora el judaísmo, la Hagadá no es más que relatos y narraciones.

Cuántas veces nos confundimos en nuestras mesas de Pésaj, al inmiscuirnos en un terreno que el mismo Ramba"m lo definía como de estado profético. Más que discutir cómo llegan las plagas, hace falta sensibilizar la emanación profética por medio del intelecto a la facultad racional y después sobre la facultad imaginativa. Pésaj no es la oportunidad para afirmar la disrupción de naturaleza ni para explicar sus causas. Pésaj es el momento para imaginar y animarse a través mundos.

Esa es la función de la Hagadá, que lejos de ser un manual de física del Éxodo, contiene elementos imaginativos que generalmente quieren hacerse pasar por verdaderos o basados en la verdad, o ligados en todo caso a un elemento de la realidad. La Hagadá se transmite habitualmente de generación en generación, casi siempre de forma oral, y con frecuencia experimenta supresiones, añadidos o modificaciones. Bajo este lema, la pregunta no tiene límite en la Hagadá de Pésaj. De hecho, recomiendan comenzar con las cuatro preguntas centrales, para derivar en cada una de las inquietudes que puedan surgir y que obliguen a una respuesta: el relato.

No hay relato por herencia sin sentido político. La sucesión de hechos que se producen en el relato a lo largo de un tiempo determinado, da como resultado la variación o transformación de la situación inicial. Y en Pésaj, todos los años volvemos al mismo relato, "Avadim Hainu, Ata Benei Jorin" -esclavos fuimos, ahora somos hijos de la libertad-. La esencia es la misma, pero a través del tiempo partimos en distinta situación inicial, para también modificarla.

Como en todo relato hay un narrador. Es de esperarse que el hacedor de milagros debería contarlos en primera persona, ya que conoce categóricamente y con lujo de detalles los vericuetos y diálogos del episodio. Sin embargo, el narrador es la primera persona de plural: el pueblo, creando esa ilusión de conjunto, unidad, pasado-presente y destino común.

Recuerde enviar sus preguntas al e-mail: comunicaciones@cis.cl**¿Para qué cumplimos las mitzvot?**

Por Gachi Waingortin

El monoteísmo judío implica más que la creencia en un solo Dios. No se trata de que sean uno, dos, tres o muchos. Se trata de retirar a Dios de la naturaleza y colocarlo fuera de ella. Las religiones nórdicas creían firmemente que, cuando el sol desaparecía durante el solsticio de invierno, eran sus rituales los que lograban revertir la situación. El verano era el triunfo de la voluntad humana sobre la divina.

Un conmovedor midrash describe a Adán en su primer día de vida. El primer ser humano fue creado en la tarde del sexto día de la Creación. ¿Cuál es su primera experiencia? La noche. El sol comienza a descender y se oculta tras el horizonte, la realidad se sume en la oscuridad y todo desaparece. La primera reacción de Adán es culparse a sí mismo: "D-s me está castigando por mis pecados". Adán hace lo que surge de su corazón: reza, pide perdón, suplica a D-s que el sol vuelva a brillar, que la luz regrese a su vida. Reza toda la noche, hasta que, finalmente, el sol vuelve a aparecer en el horizonte. Leyendo el midrash, esperaríamos que Adán exclamara algo así como: "¡Gracias, D-s mío, por cambiar Tu decreto en respuesta a mis plegarias!". Pero eso significaría que el ser humano tiene poder sobre D-s. El Midrash pone la siguiente exclamación en boca de Adán: "Ahora entiendo, así es como funciona la naturaleza". El mensaje central del monoteísmo es que el poder pertenece a D-s, no al ser humano.

Lo notable de este midrash es que da la sensación de haber sido escrito por agnósticos o por ateos. Pero lo escriben nuestros rabinos, gente creyente. ¿Qué quisieron decirnos? Aceptar que amaneció porque así es la naturaleza, ¿no es quitar a D-s del escenario? ¿Si D-s es idéntico a la naturaleza, para qué lo queremos? Robert G. Edwards, el premio Nobel de Medicina creador de la fertilización in vitro, dijo: "Yo quería saber si era D-s o los científicos los que estábamos a cargo. Éramos nosotros". ¡Perfectamente él podría haber escrito este midrash!

Algunos definen a D-s como un ser sobrenatural que realiza actos sobrenaturales. Creo que eso es disminuir a D-s, pues todo lo que parece sobrenatural puede, más tarde o más temprano, ser explicado racionalmente. Y, si D-s interviene para hacer que suceda lo que igual sucedería por las leyes de la física, ¿cuál es su relevancia? La tecnología complica más la situación porque, si lo que hace D-s puede ser replicado por el ser humano, la función de D-s es totalmente subsidiaria.

La fe en D-s da una dimensión especial a la experiencia vital. Como judíos religiosos, sentimos que somos parte de un plan que trasciende nuestra vida. Sentimos que, cumpliendo mitzvot, estamos haciendo lo que intuimos que D-s quiere de nosotros. Y una hermosa definición de felicidad es la sensación de saber que estamos haciendo lo correcto, en el momento correcto, con las personas correctas.

Cuando cumplimos las mitzvot, ¿por qué lo hacemos? Algunos lo hacen para que D-s los cuide, les conceda todo lo que necesitan. Si D-s no concede los pedidos es, o bien porque pedimos poco, o bien porque pedimos mal (la película "Ushpizin" muestra este planteo teológico



con mucha claridad). Muchos judíos no estamos de acuerdo. Sabemos que D-s tiene razones que nuestra razón no comprende. Sabemos que D-s no es nuestro secretario, ni nuestro empleado. Pedimos a D-s sabiendo que D-s siempre escucha nuestras plegarias, pero a veces responde que no. Por eso, más que pedir, preferimos agradecer. Y sentimos que nuestro cumplimiento de mitzvot es un canal para ese agradecimiento.

Si no rezamos, ni cumplimos mitzvot para que D-s sea bueno con nosotros, ¿para qué, entonces? Personalmente, cumplo mitzvot porque es lo que, intuyo, D-s quiere de mí. Porque me une a otros judíos de diferentes latitudes que, con todas las diferencias culturales, de estilo o de matices, intentan vivir de la misma manera. Porque me une a los judíos de todas la épocas con los que puedo tener un sentimiento de pertenencia histórica. Y porque todo eso me permite hacerme parte de una cadena con la cual, en el tiempo y en el espacio, compartimos la intención común de dejar una huella tras nuestro paso. La vida humana es demasiado efímera, demasiado intrascendente, como para vivirla en soledad. La sensación de trascendencia es lo único que puede aliviar la angustia existencial. Sin esa sensación de ser relevantes nos invade la irrelevancia, que, hoy más que nunca, es la mayor amenaza para la humanidad.

El salmo 147 describe a D-s como "harofé lishburei leb", el que sana las trizaduras del corazón, el que sana los corazones desgarrados. Si D-s no evita que se desgarre tu corazón, sí te ayuda a sanarlo. Más allá de todos los problemas que podemos tener, y que son muchos, es la sensación de irrelevancia lo que, universalmente, más desgarran nuestro corazón y lo que D-s puede remediar. Una vida judía puede ayudarnos a que nuestro corazón no se desgarre o a repararlo si eso ya ha ocurrido.

CÍRCULO ISRAELITA DE SANTIAGO
WWW.CIS.CL**ACLARACIÓN**

Ante diversas consultas recibidas por parte de nuestros Socios, confirmamos que aún existen **LUGARES DISPONIBLES** en el **Cementerio Unión.**

Comunicarse a:

22240 5000-22240 5010



La actualidad del mensaje de Pésaj

La celebración Pésaj no puede tener más actualidad en su mensaje en este año especial, de grandes desafíos para el país y también para el Pueblo Judío. El mensaje de Pésaj es justamente el de la libertad, pero más allá del concepto amplio de la libertad, tiene que ver con la superación de aquellas dificultades que hacen que el ser humano se esclavice constantemente. Porque esa tendencia a esclavizarnos, a someternos, hace que el concepto de esclavitud sea relevante en cada generación, en cada momento y en cada lugar.

Nos esclavizamos a infinidad de cosas, desde modelos de Gobiernos hasta tendencias de la moda, hasta ideas sobre el cuerpo, que si bien son parte de la moda, a veces atentan contra nuestra salud, contra nuestra dignidad personal e incluso contra la continuidad. Las modas que tienden a la extrema delgadez o que indican el no tener hijos, las modas que miran solamente el goce instantáneo, esas -cuando las tomamos- nos esclavizan al igual que cadenas.

Escuché del Rabino Marshall Meyer, Z.L., citando al Rabino Abraham Joshua Heschel, Z.L., que fue su maestro, decir que Heschel planteaba que ser esclavo no es tener las cadenas que aprisionan tu cuerpo. Sino que ser esclavo es no intentar quitártelas de encima. Entonces, la libertad y la esclavitud, se transforman desde un estado a una tendencia. Y cuando nos empeñamos en quitarnos cadenas aunque estemos totalmente inmobilizados, somos libres, mientras que cuando -en-

ganchados en modas y en conceptos que no quieren cambiar, o que no estamos dispuestos a escuchar la posibilidad de repensarlos- ahí, aunque tengamos las manos y los pies libres, somos esclavos.

La celebración de Pésaj debe conmovernos para que siga siendo vigente y relevante. Será vigente cuando tomemos todos sus ritos y los entendamos, los hagamos de corazón y los disfrutemos y los gocemos.

Y será relevante cuando, como dice la Hagadá, todo aquel que abunda en discutir y recuperar la esencia del Séder y del relato de la salida de Egipto, será bendecido.

Quisiera desear una gran bendición a la comunidad judía de Chile, toda, y muy especialmente a mí comunidad, al Círculo Israelita de Santiago.

Y quisiera impregnarlos de la hermosa sensación que implica continuidad dándole vigencia a un Séder significativo con todos los pasos, donde hagamos a D-s presente entre nosotros, donde recordemos que Moshé no figura en la Hagadá para que sea nuestra tarea la de analizar y sentirnos que debemos salir de nuestros propios egipcios.

Y quisiera desear una gran bendición a todos los judíos del mundo, en especial de Israel, para que podamos salir de viejos esquemas, que nos aprisionan. Y darle relevancia a ésta, que es una celebración muy antigua y profundamente moderna y actual.

Moadim le Simjá. Jag Pésaj Sameaj.



Por:
RABINO
EDUARDO WAINGORTIN

Las opiniones de la editorial no necesariamente representan la opinión de La Palabra Israelita.

La Palabra
Israelita

El Semanario Judío de Chile

Viernes 10 de abril 2020
16 de nisan de 5780

www.lapalabraisraelita.cl
e-mail: valentina@cis.cl
www.facebook.com/lapalabraisraelita
Santiago de Chile

El semanario
La Palabra Israelita
es propiedad de
la empresa periodística
LA PALABRA ISRAELITA S.A.
Comandante Malbec 13210,
Lo Barnechea

Representante Legal
Mario Kibliscky

Director
Franklin Risnik

Comité Editorial
Franklin Risnik
Marcos Huberman
Yoab Bitran
Mario Kibliscky

Gerente de Marketing &
Comunicaciones
Valentina Benado

Asesor periodístico
Michelle Hafemann

Venta de Publicidad
Gráfica y/o Digital
valentina@cis.cl

Oficinas
Comandante Malbec 13210,
Lo Barnechea

Teléfono
2 2240 5000

Impresión
Gráfica Andes
(Solo actúa como impresor)

Los artículos firmados, inserciones, publiportajes y avisos publicitarios no representan necesariamente la opinión de la Empresa Periodística **La Palabra Israelita S.A.** ni del Círculo Israelita de Santiago, y son de exclusiva responsabilidad de sus respectivos autores y de quienes las emiten.

Las cartas al director no deben exceder un máximo de 200 palabras y su autor debe individualizarse con su nombre y cédula de identidad. El semanario se reserva el derecho de seleccionar, extractar, resumir, titular y publicar las cartas recibidas.



www.osc.cl
denuncias@osc.cl



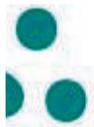
2 241 7000



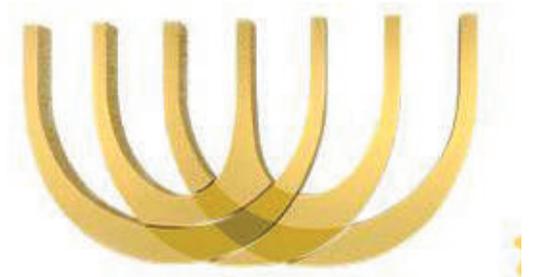
★ Miguel Infeld D., Presidente del Círculo Israelita de Santiago, su Directorio, Director General, los Rabinos Eduardo Waingortin, Gustavo Kelmesz, Ariel Sigal y Jazáan Ariel Foigel, junto a todos los profesionales y voluntarios que dan vida a nuestra Comunidad.

Queremos estar como una gran familia con cada uno de ustedes; pero este Pesaj será especial, los sedarim serán con menos participantes, la separación física hará la diferencia.

Ser parte del Pueblo Judío, es saber que los lazos espirituales son más fuertes; pese a la distancia estaremos juntos como siempre.



Pésaj Kasher Vesameaj



**Empresas
Indumotora®**

www.indumotora.com



Jag Pesaj Sameaj

Que en todo tiempo podamos celebrar el don de la libertad, en familia y con especial cuidado a nuestros mayores.

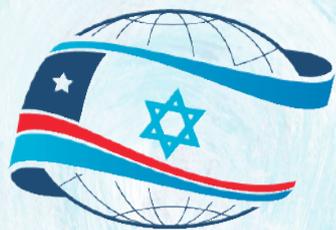


Desde casa, les
deseamos a todos
Jag Pésaj Sameaj



חג פסח שמח





KEREN HAYESOD CHILE

Les desea

Pesaj Sameaj!

festejando nuestra libertad,
juntos por Israel



AHORA
LA PALABRA ISRAELITA
¡EN TUS REDES SOCIALES!



@lapalbraisraelita



@LPiChile

para la reconciliación puede resolverse bailando

Taller de baile en comunidad!

RIKUDIM PARA TODA LA FAMILIA POR IOM HAATZMAUT

Jueves: 16:00 hrs. AHORA ONLINE
MÁS INFO A: TUCOMUNIDADMERCAZ@GMAIL.COM

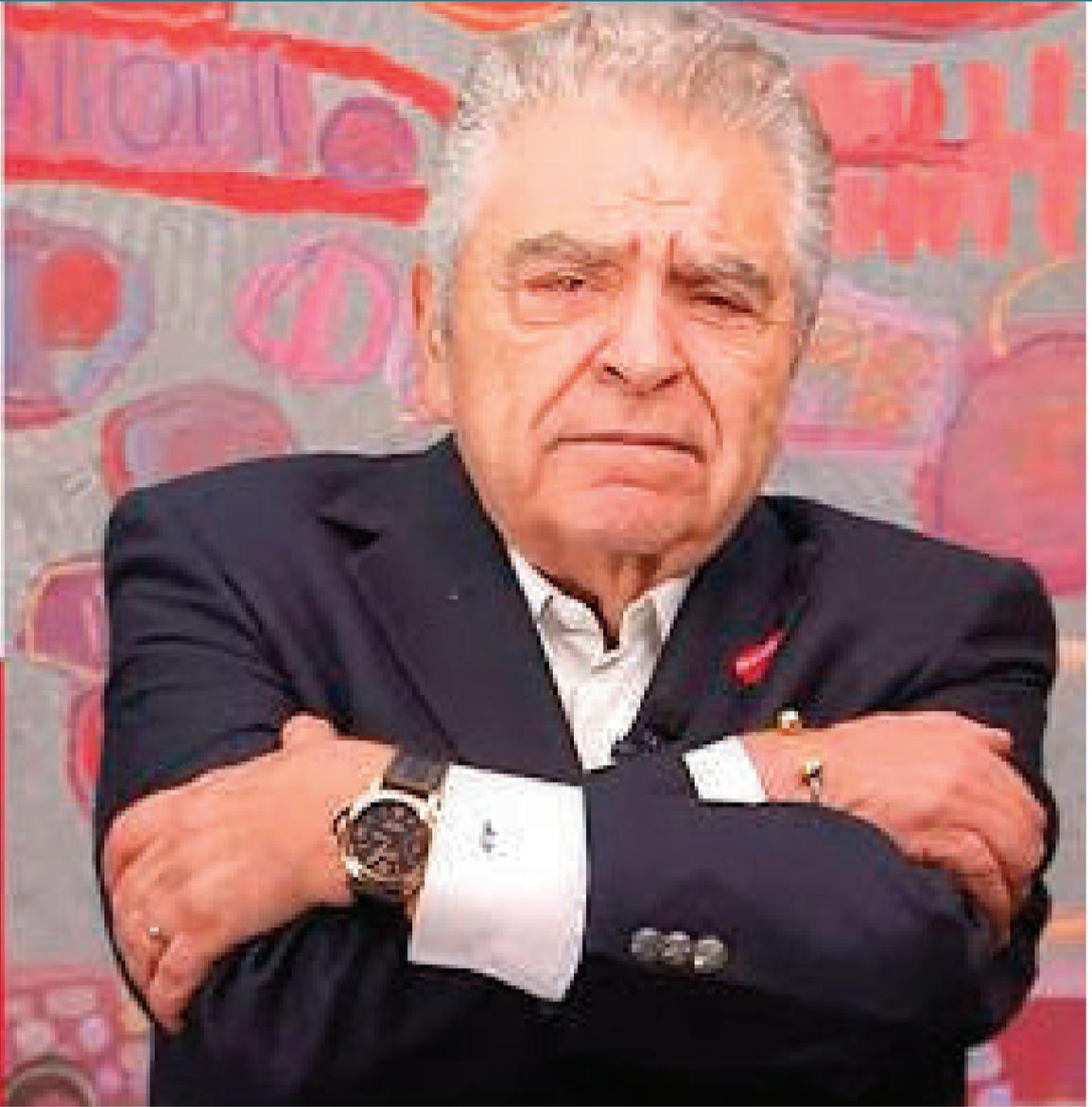
complemente descubrir Bails como si nadie estuviera
vir. La danza es la metáfora favorita del mundo Baila la vida No dejes para mañana lo que puedes hacer hoy
kudim tu vida tú eres la música
language of the soul Hay que bailar mucho bien
rt of your dance I can and I will

but their hobby is dancing

you are a LAZY SUNDAY



#Todos Los Días



Mario Kreutzberger y el histórico resultado de la Teletón:

“Esto es casi bíblico”

Por LPI

El día después de la Teletón de Emergencia, que se realizó el pasado 3 y 4 de abril, Mario Kreutzberger se sentía como si lo hubiera atropellado un camión. Eso le dijo a un diario nacional en una entrevista. En un hecho inédito desde el año 1978, en que se hizo la primera transmisión por televisión de esta campaña solidaria, la Teletón se hacía en un teatro vacío, con la mínima cantidad de personas en el escenario, y conectando con las figuras y artistas invitados de manera virtual. Y además, con la gran incertidumbre de lograr reunir los fondos necesarios para que puedan continuar operando los 14 institutos de rehabilitación que se distribuyen a lo largo y ancho del país.

Sin embargo, la transmisión del día sábado concluyó con un histórico cómputo de \$34.703.593.204, superando en casi dos mil millones de pesos lo recaudado en la versión anterior.

“Esto fue muy difícil de hacer”, relata Don Francisco a través del teléfono, desde su casa en Santiago, donde permanece en cuarentena a causa de la pandemia. “En primer lugar hubo que escuchar a la gente, no querían una Teletón tradicional por los nervios que tenían y el miedo a que fracasara. Las personas sientes muy propia a la Teletón, éste es un evento nacional que no tiene parangón en la historia de las comunicaciones, porque en muchas partes se hace Teletón, pero ni la cantidad que aquí reunimos ni el compromiso que nosotros tenemos con la gente es igual en todas partes. Siempre hay cosas diferentes. Por ejemplo, esta semana se hizo una Teletón en Argenti-

na -que es un país mucho más grande que el nuestro- una cosa conjunta, con muchos canales, de mucha gente, y juntaron un millón de dólares. Nosotros juntamos 50 millones de dólares, con la mitad de la población. Eso es porque acá la gente siente esto como propio, ¡y es propio! Porque la Teletón es algo que han construido entre todos”.

El día que comenzó la transmisión de televisión, el viernes 3 de abril, usted estaba profundamente emocionado. ¿Cuál era la emoción que sentía en ese momento?

-Lo que pasa es que yo iba a salir con una camisa y quise cambiármela porque estaba arrugada, y vi que estaba colgado el traje que usé en la transmisión que se hizo para el Terremoto del 2010. Y me empecé a acordar de todas las cosas que pasaron: se iba la Presidenta Miche-

lle Bachelet; iba a asumir el Presidente Sebastián Piñera; estaba Ban Ki Moon, el Secretario General de la ONU en el momento, y lo sentamos al medio de ellos dos. Había una tensión entre un Gobierno que se iba y uno que venía, y que eran de tendencias distintas, y al final hubo toda una unión frente al Himno Nacional, junto a Iván Zamorano, entonces tenía una carga emotiva muy grande lo que había pasado ese día, más lo que estaba pasando en esta oportunidad, en que tuvimos que reinventarnos. Esto es casi bíblico. Acuérdate que en la Biblia hubo que estar 40 años en el desierto; bueno, la Teletón en estos momentos está en el año 41, tiene que cambiar de generación, cambiar de gente, ir a algo nuevo. Es como cuando se destruyó el Templo de Jerusalem el año 70 de la Era Cristiana, los judíos -que se iban a terminar- se reinventaron. Bueno, aquí hubo que reinventar, porque lo que hicimos no era una

Teletón, era una cosa de urgencia, de emergencia, que era más cercano a lo que la gente quería.

Entonces usó ese traje.

-Sí, decidí usar ese traje.

A usted le ha tocado dirigir campañas nacionales en momentos muy difíciles de la historia reciente del país: la del Terremoto del 2010, antes -en los años '80- las que se hicieron cuando hubo inundaciones. ¿Usted cree que esta Teletón en particular tuvo la característica de ser, como en esas campañas, un acto de sanación, un gesto de acogernos y contenernos en este colectivo que somos todos los chilenos, frente a este momento tan complicado?

-La primera idea de esta Teletón era la vida. La Teletón tenía mucho de Coronavirus, estaba dirigida de la vida tuya, a la mía, y a la de todos los que viven en este país. La segunda era acompañar a la gente, porque ¿cuándo se llenan las iglesias, las sinagogas, los templos, las mezquitas?

En los momentos difíciles.

-Cuando la gente tiene problemas. Cuando no puede explicarse cosas. Entonces, cuando la gente está asustada y se siente vulnerable, porque acá todos estamos igual que Adán y Eva, desnudos frente al Coronavirus. El Presidente del Banco Santander de Portugal murió de Coronavirus y su hija escribió un tuit que decía "Mi padre es millonario, no pudo comprar aire". O sea, el más rico, el más pobre, el más grande, el más chico, el más flaco, el más inteligente o el menos inteligente, frente al Coronavirus estamos todos parados igual. La única vacuna que hay es quedarse en la casa, pero aparte de eso...

En esta Teletón, según se informó al cierre, se recibieron muchos aportes de montos pequeños, miles de personas aportaron \$ 500 o \$ 1.000.

-¡Eso fue lo más grande de todo! Hubo montos simbólicos de \$ 500, de \$ 1.000, de gente que normalmente daba \$ 20.000, \$ 30.000, \$ 50.000, que no eran los más ricos. Pero los que más podían, los que tenían más recursos y normalmente daban \$ 100.000, esos dieron \$

200.000 y \$ 300.000. Entonces hubo una cosa transversal, pero diferente, porque todos sintieron ese compromiso.

Mario, en esta Teletón de Emergencia no había meta a superar. Pero, ¿cree que se iba a lograr sobrepasar el monto reunido el año 2018?

-No era lo más importante para mí que llegáramos o no, para mí lo importante era reunir una cantidad que nos garantizara la atención mientras duraba todo esto, para poder acomodarnos. El problema es que nadie sabe cuánto va a durar esta pandemia. Esto va cambiando día a día, si tú escuchas al Ministro de Salud hoy día levantan la cuarentena en una semana más, la meten en otra parte; es un estudio distinto el que se está haciendo. Y personas como yo, que estamos en el más alto riesgo, tenemos que estar guardados. Y eso tampoco nos da ninguna seguridad de nada.

¿Cuál fue su sensación al saber que se estaba superando el monto reunido el año 2018? Su cara de sorpresa cuando se recibió la donación de 5.000 millones de la CPC llegó a convertirse en un meme en Internet.

-Yo quedé contento desde las primeras dos horas, cuando vi que la gente estaba respondiendo. Yo percibí, por las cosas que se decían, por las cosas que ocurrían, que a la gente esto le servía, que le era importante, que estaba ayudando a su espíritu. Independientemente que por otro lado necesitábamos recursos, la primera meta no eran recursos. La primera meta de esta Teletón era la vida y la segunda era la compañía... la tercera meta eran los recursos. Porque ese era el compromiso que habíamos asumido entre todos los chilenos, y lo teníamos que cumplir.

Una fiesta de la libertad en tiempos de incertidumbre

Me imagino que en esta contingencia no saben cuánto tiempo van a tener cerrados los institutos de rehabilitación.

-Nosotros seguimos atendiendo igual, pero por telemedicina. Tenemos la telerehabilitación, que ese es un invento nuestro, y además en otros casos donde

es más importante la presencia de un fisiatra se hace por video conferencia, y también se hace con los kinesiólogos dirigiendo los ejercicios a distancia. No es exactamente igual, pero es cercano.

Usted ha dicho que no sabe si a fin de año va a haber otra Teletón.

-¿Tú sabrías?

No. No sabemos qué va a pasar en un mes más.

-Yo no sé cuánto tiempo voy a tener que estar aquí, no sé si salto esta valla, y creo que la gente está igual. Dependiendo de lo largo que esto sea es el costo económico que va a tener, y el costo económico van ser trabajos, artículos de primera necesidad y comida para mucha gente. Piensa en cuánta gente ha perdido su trabajo y no va a poder pagar la cuenta del agua o la luz. Y el Estado va a tener que buscar una solución, pero sólo la plata del Estado no va a alcanzar. Aquí hay un axioma que no va a fallar, yo lo dije en todos los tonos: en este momento, el dinero cambió de valor; ahora el dinero tiene que servir para la vida, para ayudar y para proteger, para prolongar. No es ni para hacer crecer tu patrimonio, ni para ahorrar plata ni para obtener utilidades. Cuando salgamos de esto, el dinero va a volver a tener el valor que tenía antes. Pero ahora, los que más tienen van a tener que repartir con los que menos tienen. No hay otra vuelta.

¿Qué mensaje le enviaría a los lectores de La Palabra Israelita y a la comunidad judía en general en esta fiesta de Pésaj?

-Vamos a tener que hacer un Pésaj virtual, pero aquí la palabra mágica -dentro, y fuera de la comunidad también- es Tzedaká. Porque también van a quedar muchas personas en la comunidad con muchas necesidades. Es muy importante entender el valor de la solidaridad y que nos vamos a tener que ayudar entre todos, no solamente con cosas materiales. ¿Cuántas personas no se pueden valer por sí mismas y necesitan que les ayuden a limpiar la casa, a ir al supermercado o que les compren algo, porque están en un grupo de riesgo o tienen una edad avanzada? Vamos a tener que hacer muchas cosas todavía.

EL HOLOCAUSTO EN LA LITERATURA

Charla vía zoom
con *Rudi Haymann*
VIE 17 a las 12:00 hs

Cupos limitados

Inscripciones en:
biblioteca@cis.cl



Novedades

Biblioteca Jaime Pollak Ganz
(Solicitar en biblioteca@cis.cl)
www.cis.cl



Bienvenida a casa
Lucia Berlin

Bienvenida a casa es una recopilación de textos autobiográficos en la que Berlin estaba trabajando antes de su muerte y que muestra, con la intimidad de una confidencia, los espacios más personales de la vida de una misteriosa autora que ya ha alcanzado el estatus de leyenda.

El volumen lo completan cartas y fotografías que hacen que este sea el objeto perfecto para conocer de primera mano a Lucia Berlin como escritora y, también, como ser humano.



El verano en que mi madre tuvo los ojos verdes
Tatiana Tibuleac

Aleksy aún recuerda el último verano que pasó con su madre. Han transcurrido muchos años desde entonces, pero, cuando su psiquiatra le recomienda revivir esa época como posible remedio al bloqueo artístico que está sufriendo como pintor, Aleksy no tarda en sumergirse en su memoria y vuelve a verse sacudido por las emociones que lo asediaron cuando llegaron a aquel pueblecito vacacional francés: el rencor, la tristeza, la rabia. ¿Cómo superar la desaparición de su hermana? ¿Cómo perdonar a la madre que lo rechazó? ¿Cómo enfrentarse a la enfermedad que la está consumiendo? Este es el relato de un verano de reconciliación, de tres meses en los que madre e hijo por fin bajan las armas, espolcados por la llegada de lo inevitable y por la necesidad de hacer las paces entre sí y consigo mismos.

Solicitar en biblioteca@cis.cl



SU SERVICIO CONCIERGE DE BIENES RAÍCES
en MIAMI, Florida.



Vivian Aponte Blane & Silvia Haase Bacal

Le ofrecemos buscar según sus requerimientos la vivienda ideal, haciendo todos los trámites legales y llevando la negociación hasta el final.



Hablamos Español, Inglés, Francés, Italiano y Alemán



VIVIAN APONTE BLANE GROUP

Para cualquier consulta contáctenos:



1-305-778-8947



vivianaponteblane@gmail.com



Kayco
International
Group

Building Connections

LOS PROBLEMAS DIFÍCILES LOS SOLUCIONAMOS DE INMEDIATO.
PARA LOS IMPOSIBLES, PODEMOS DEMORAR UN POCO MÁS.

Llegaron propiedades con contratos de arriendo a empresas Prime, y rentabilidad de 2 dígitos.

Contáctenos: teléfonos 6333532 - 6339351,
Huérfanos # 757, Of. 703

website: www.kayco.cl • E-mail: mkaplun@terra.cl

Una solución innovadora y con capacidad integradora para el mercado de pagos

Se logró histórico acuerdo de unidad

Por Infobae



AUMENTA TU FORMA DE PAGO
AUMENTA TUS VENTAS

Redelcom

La misión que se ha propuesto Redelcom, la empresa creada y liderada por el ingeniero Roberto Chame, es capacitar a los comercios y empresas para obtener los beneficios de un mundo de pagos basado en innovación, libertad, flexibilidad y oportunidades de crecimiento.

Hoy la tendencia en materia de pagos está orientada 100% al comercio de productos y servicios, con información en línea de todas las transacciones y total integración a los sistemas de administración de los clientes. Hay incluso herramientas que, además de funcionar como caja registradora, son capaces de emitir boletas electrónicas y brindar otros servicios de valor agregado. Es el caso de RedelCom, una plataforma abierta con opciones que van desde sistema de caja, restaurante, venta de ticket, parquímetros y rompefilas.

CAMBIOS LIBERTY

+ SEGURO + ÁGIL + CONFIABLE + RESPALDO

Compra y venta de moneda extranjera, monedas de oro

Billetes dólar, euro, etc.

CHEQUES moneda extranjera

Transferencias Bancarias Internacionales

Envíos y recibos a todo el mundo
(Western Union)

Retiro y Entrega a su domicilio
Sin costo ni Comisión.

SEGURIDAD:
Cajas y estacionamiento Privado.

42 años de experiencia profesional!
Al Servicio de la Comunidad.

AV. PROVIDENCIA 2653, LOCAL 10. EDIF. FORUM
(LADO VIAJES FORUM) ↔ TOBALABA

Fono: 2 2335 7113 / 2 2231 2697 / 2 2335 4164

Celular: 9 9233 9159

aaaliberty@gmail.com - www.cambiosliberty.cl



RedelCom permite la integración de cualquier solución que aporte valor al sistema. Así, cualquier desarrollo con una solución probada y eficiente puede ser incorporada al servicio de pago con tarjeta y/o boleta electrónica, de la misma forma que se hace en AppStore o Google Play. Un ejemplo es el servicio de parquímetros de Las Condes, el cual fue desarrollado 100% por un cliente para, posteriormente, integrar la solución de pago en los terminales de la empresa.

La empresa nació hace tres años con la idea de simplificar y difundir el sistema de apoyo a los comercios, con énfasis de pagos con tarjeta. Está dirigida por su socio fundador, Roberto Chame, y participan en la propiedad su director, Armando Jara, y la sociedad de inversiones Alkasa, ligada a Cial Alimentos, del empresario Alberto Kassis.

En noviembre de 2019, la firma partió con una marcha blanca en algunos comercios nacionales. Hoy ya son más 1.000 POS funcionando a lo largo de Chile.

¿Cómo funciona?

RedelCom es capaz de procesar cualquier tarjeta de crédito y débito, ya sea de bancos nacionales o extranjeros. A su vez, la red recibe pagos de Apple Pay, Google Pay, Match, MercadoPago y cualquier otra billetera de pago. Asimismo, es la única empresa en Chile que ofrece servicios alternativos y complementarios a Transbank, ya que partió como Proveedor de Servicios de Pago (PSP) de dicho operador, trabajando de cerca con empresas como Visa, MasterCard y Amex.

“Nuestro servicio registra todas las ventas de la empresa, ya sean en efectivo o tarjeta, las procesa y, finalmente, emite una boleta electrónica. Para ello utilizamos POS de la más alta generación, capaces de conectarse a redes móviles y/o WiFi. Además,

funcionan con baterías de larga duración que imprimen 400 boletas, asegurando una alta disponibilidad de servicios”, explica Roberto Chame, socio fundador de RedelCom.

Para él, la gran diferencia de RedelCom con otros sistemas es su orientación 100% al comercio, ya que anota todas las ventas, las procesa y, finalmente, emite la boleta electrónica. “Redelcom ofrece una solución completa de caja registradora que incorpora medios de pago y boleta electrónica. Por medio de la digitalización del negocio, el sistema maneja información en tiempo real y monitorea las ventas, e incluso el dinero efectivo de la caja. La información de las liquidaciones de pago es muy simple y fácil de acceder. No pensamos como un banco, sino como una firma comercial, por lo que los clientes reciben la liquidación de ventas en apenas 48 horas, según su propio horario y no según un horario o corte bancario”, indica.



GAMAEX CHILE S.A

Cambios y Servicios Financieros

*** BOVEDA BLINDADA.**
CON POLIZA DE SEGURO, "GRATIS PARA CLIENTES"**

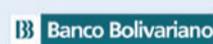
*** TRANSFERENCIAS BANCARIAS A TODO EL MUNDO.**
en más de 25 divisas.

*** CAMBIOS DE DINERO.**
en más de 40 divisas, USD, €, £, ¥, AUD, CAD, R\$, ARG, SOLES, ETC.

*** GIROS de dinero al exterior en sólo minutos.**










*** ARBITRAJES.**

*** ORO.**
compra y venta de monedas de oro.

*** CHEQUES.**
compra de cheques de pensiones.

*** MESA DE DINERO PROPIA.**

*** Comisiones de Confianza.**

*** Compra y venta.**
retiro y entrega a domicilio sin costo ni comision.



Casa Matriz:
Av. Pedro de Valdivia 020, Providencia.
 **Casa Matriz:**
F: 227894391 / 229462670 / Celular: 9-98404216

gamaex@gmail.com esm@gamaex.cl www.gamaex.cl

Charla enfocada a
padres de niños en educación escolar

Orim Ubanim Homeschooling

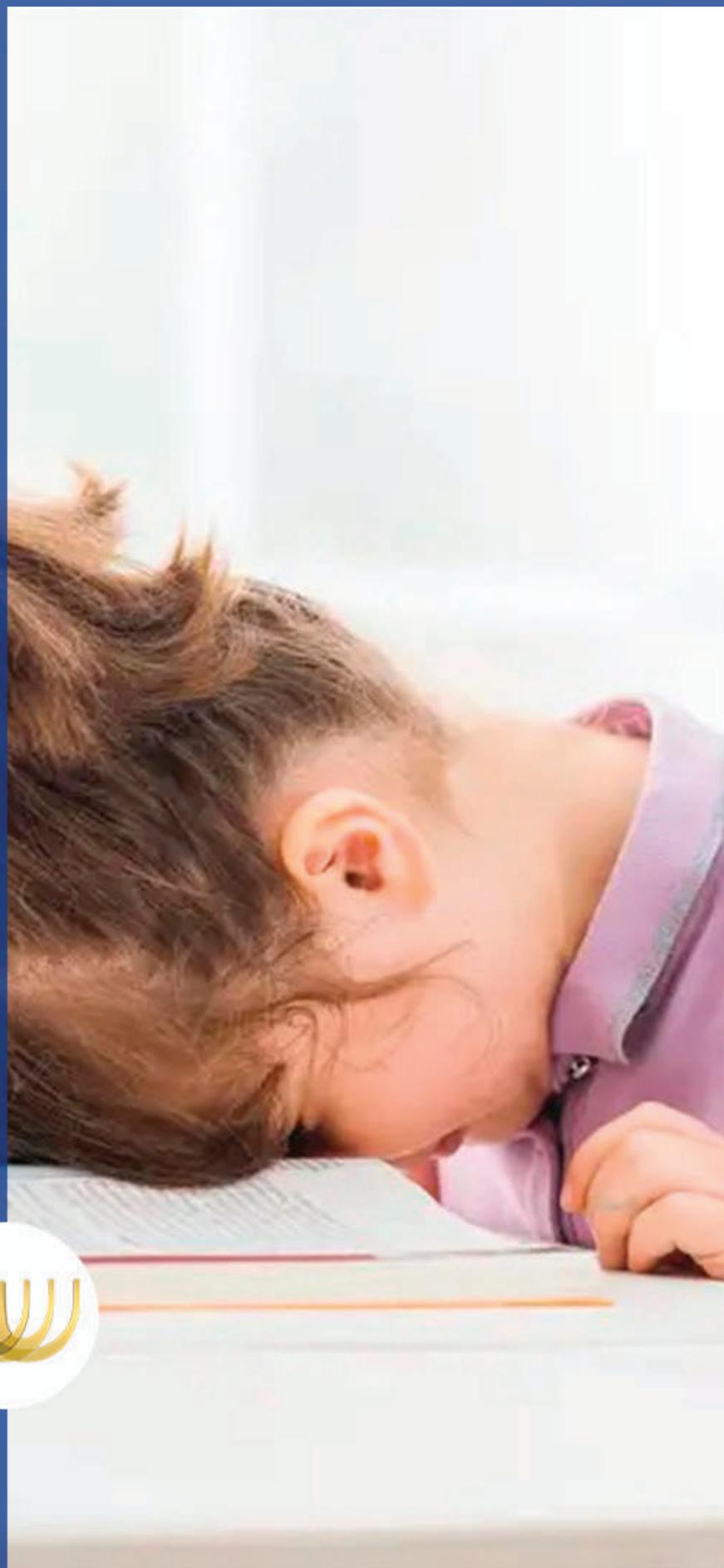
¿Cómo enfrentar esta nueva realidad?
¿Cómo balancear homeoffice con
homeschooling?

con Daniela Jashes (Psicopedagoga y
Coach)

JUE 30 04 | 20:30

 **FACEBOOK LIVE**

 **ZOOM**



Vive en Ashdod:

El vendedor de falafel que conmovió a Netanyahu

Fuente: Ynet Español

Yuval Carmi, vendedor de falafel de Ashdod, se hizo famoso en Israel luego de que relatar con profunda emoción sus padecimientos económicos provocados por la crisis del coronavirus.

“Abrí el negocio y vino la policía a advertirme que si no hacía envíos no podía vender. No tengo cómo vender. Tengo familia, tengo chicos en casa, no sé qué hacer. Me da ganas de prenderme fuego. ¿Hasta cuándo vamos a quedarnos así? Amo este país, tengo 56 años y hasta hoy sigo haciendo mi servicio como reservista del ejército, pero en esta situación no recibo ninguna ayuda del Estado”, contó quebrado por las lágrimas.

Las imágenes se difundieron ayer y llegaron hasta el primer ministro Benjamín Netanyahu, que en las primeras horas del lunes se comunicó telefónicamente con Carmi. “Te vi y me conmoviste mucho, te ayudaré a ti y a todos”, le expresó el mandatario a uno de los tantos propietarios de pequeños comercios del país que desde hace semanas no pueden trabajar.

“Entiendo que hay lagunas, cosas que no se hicieron correctamente y nos ocuparemos de ellas”, le prometió, y admitió que su historia “describe la dura realidad de muchos comerciantes israelíes”.



Fiscalía alemana:

Acusación de asesinato y odio étnico al autor del ataque a una sinagoga

Fuente: Aurora Israel

La Fiscalía General alemana acusó de dos delitos de asesinato y de otros de odio étnico al autor confeso del ataque a una sinagoga en Halle (este del país) el pasado octubre.

La Fiscalía General indicó en un comunicado que el acusado, el alemán Stephan Balliet, de 28 años, planeó “un ataque asesino contra ciudadanas y ciudadanos de religión judía” guiado por su ideología “antisemita, racista y xenófoba”.

La fiscalía, que también acusa al detenido de varios intentos de asesinato y otro de extorsión, envió su escrito a la Audiencia de Naumburg, donde se celebrará el juicio.

El pasado 9 de octubre Balliet intentó irrumpir armado en la sinagoga de Halle, en la que se encontraban en ese momento unas 70 personas por la celebración del Yom Kippur.

Al no poder entrar en el templo, por las medidas especiales que habían tomado en la sinagoga por la festividad, Balliet disparó de forma aleatoria contra varias personas por la calle y en un establecimiento de comida. Dejó dos muertos y varios heridos.

El autor de los hechos retransmitió en directo el ataque a través de la plataforma para videojuegos Twitch y colgó en internet un manifiesto de corte ultraderechista y xenófobo.



Conoce a Karin Kavotka:

La soldado israelí que estuvo en México en 2017 y

Fuente: Enlace Judío

Hace tres años, Karin Kavotka vino a México junto con otros miembros del ejército israelí para ayudar a salvar vidas tras el terremoto del 19 de septiembre. Hoy, junto con sus compañeros de batallón, trabaja en la Fuerza Civil del ejército para combatir a un nuevo enemigo: el “corona”, como le llaman al SARS-coV-2.

Con un peculiar acento israelí-argentino, la chica de 32 años, madre de un niño de dos, cuenta sus aventuras como parte de este ejército de paz que lucha dentro del territorio israelí por contener las arremetidas de un enemigo inédito e invisible: el SARS-coV-2.

“Estamos hace ya 52 días tratando de ayudar a la sociedad israelí en enfrentar y sobrevivir estas épocas que son

bastante difíciles”, nos cuenta. Entre sus actividades está “repartir comidas a la gente que lo necesita, gente mayor de 65 años”, además, “damos muchas instrucciones al lado del Ministerio de Salud, a toda la población de Israel, no importa si sos judío, musulmán o cristiano, si sos ruso: damos información para que la gente sepa cómo hay que actuar.”

El ejército colabora con Maguen David Adom (el equivalente a la Cruz Roja en Israel, que usa la estrella de David en rojo como símbolo) y también ayuda a mantener el orden en los centros de diagnóstico que el gobierno del país abrió; se asegura de que la población respete la distancia de dos metros entre persona y persona, y que entre y salga de manera organizada y segura.



Veganas y en 3D:

Burgus Burger Bar de Israel imprimirá hamburguesas

Fuente: Israel 21 C

La cadena israelí de restaurantes de hamburguesas Burgus Burger Bar se asoció con SavorEat para terminar de desarrollar el sistema de «chef digital» cuyo piloto será probado en algunos de los 100 restaurantes de BBB, Mozes y Burgerim durante los próximos dos años.

«Su especialidad son las hamburguesas y ellos saben cómo deben saber. En ese sentido, nos ayudarán con todos los aspectos de la formulación del producto», dijo Racheli Vizman, cofundadora y directora general de SavorEat.

La plataforma de impresión 3D de SavorEat puede hornear, asar o freír una hamburguesa personalizada a base de plantas utilizando cartuchos de ingredientes.

De izquierda a derecha, el profesor Oded Shoseyov, Racheli Vizman y el profesor Ido Braslavsky, cofundadores de SavorEat. Foto cortesía

El producto clave es la celulosa cristalina submicrométrica estable, un derivado de fibra vegetal sin calorías que funciona como un aglutinante auto ensamblable en lugar del almidón, las claras de huevo, el gluten o la gelatina.

«Actualmente imprimimos una hamburguesa a la vez pero quere-

mos imprimir hasta ocho a la vez en seis minutos», le contó Vizman a ISRAEL21c.

La asociación con BBB ayudará a SavorEat a aprender las operaciones diarias de una cadena de restaurantes y para asegurarse de que el sistema pueda integrarse fácilmente en ese entorno. La cadena será el mercado objetivo inicial.

SavorEat se basa en la investigación de los profesores de la Universidad Hebrea Oded Shoseyov e Ido Braslavsky. La startup, con sede en Rejovot, planteó una ronda de semillas y ahora busca financiación adicional y colaboraciones con empresas multinacionales.



Charla 45 y más

No te pierdas de la charla dictada por
Rabino Gustavo Kelmeszes



**TODOS LOS MIÉRCOLES
A LAS 10:30 HS.**



Círculo Israelita de Santiago
Comandante Malbec 13.210, Lo Barnechea - www.cis.cl

Encontrando Sentido

YO, TÚ

Junto al Rabino Pato Lejderman

A LAS 20:00 HRS.
23/3 - 20/4 - 18/5 - 15/6

INSCRIPCIONES A:
TUCOMUNIDADMERCAZ@GMAIL.COM

ADHESIÓN 4 ENCUENTROS:
SOCIO: LIBERADO
NO SOCIO: \$10.000



Círculo Israelita de Santiago
Comandante malbec 13.210, Lo Barnechea - www.cis.cl

@circuloisraelita
@tucomunidadmercaz

Guía Profesional & Comercial

Venta de Publicidad ▶ valentina@cis.cl

Dr. RICARDO DUEÑAS ROSINZKY

URÓLOGO

- Cirugía Robótica

☎ 2299 0299
(Clínica Arauco)

A. ZELTZER
PSICOLOGÍA CLÍNICA
HIPNOTERAPIA

HIPNOSIS CLÍNICA - PSICOTERAPIA

- OBSESIONES - PÁNICO - FOBIAS
- TARTAMUDEZ - INSEGURIDAD
- CONCENTRACIÓN - MEMORIA - APRENDIZAJE
- REHABILITACIÓN: DEPRESIONES SEXUALIDAD - ALCOHOLISMO TABAQUISMO - ADICCIONES

2 2432 9458
www.azel.cl / azelcentrotrat@vtr.net
Cerro Colorado 5030, Of. 507, Las Condes

Dr. JAIME RAPPOPORT S.

**CIRUGÍA GENERAL Y DIGESTIVA
CIRUGÍA DE HERNIAS**

Hernando de Aguirre 201, Of. 1003
☎ 22342571 - 23351482
Residencia: 22186413

VICTORIA MEDVINSKY L.

profesora educación básica tutorías

Reforzamiento en todas las asignaturas de 1° a 6° Básico

+56 990752987 • victoriamedvinsky@yahoo.es

Lavado de: Cortinas Muebles Alfombras

Arreglo Piolas-Rieles

Ivan Martineau
222744961-991668717



Karen Kiblicky Mulet

Psicóloga clínica infanto juvenil

Atención y evaluación psicológica para niños y adolescentes desde un enfoque psicoanalítico relacional.

Consulta particular ubicada en Vitacura.

Contactar en:
@: kkiblicky@gmail.com
tel: 7-766 6639

HEBREO
A domicilio o SKYPE

Método personalizado, eficaz, serio y rápido (25 años experiencia)

Prof. Alejandra Fuhrman
Titulo Ministerio Educ. y Cultura Israel

Todo nivel y edad
\$11.000 hora Tel: 226343218
Preparación examen ingreso Univ. Israel
aprendohebreo@hotmail.com

JAIPRO.CL

Jai
PRODUCCIONES

MATRIMONIOS - BAR/BAT MITZVA - ORQUESTA
CONTACTO@JAIPRO.CL • +56 9 9250 8686

¿Estás buscando ayuda? Llámame, yo me encargo!

Javier Feder ☎ +56 9 4437 5691

Pintura Gasfitería Rep. Eléctricas Calefont Malo Arreglos en general



Publique en La Palabra Israelita

valentina@cis.cl

ACTIVOS
CUIDADO A DOMICILIO



CUIDADO A DOMICILIO DE PERSONAS MAYORES

Cuidadores por turnos de 8, 10 y 12 horas, supervisados por profesionales de salud.

Entregamos plan de estimulación diaria de cuerpo y mente **sin costo.**

www.activos.cl

activos.chile | activoscuidadoadomicilio | +569 4242 8363

Publique en La Palabra Israelita

valentina@cis.cl

Publique en La Palabra Israelita

valentina@cis.cl

NO TE PIERDAS DE NUESTRAS ACTIVIDADES

CIS ONLINE

ENCUÉTRANOS EN:



Horim Ubanim

Ser padres en época de Coronavirus

Ciclo de 4 charlas enfocadas a padres de niños pequeños y edad escolar

FACEBOOK LIVE ZOOM

JUE 30 04 | 20:30

¿Cómo enfrentar esta nueva realidad?

con Daniela Jashes (Psicopedagoga y experta en educación escolar)

JUE 07 05 | 20:30

Charlando desde adentro

Laura Morrison (Psicoanalista-Especialista en niños)

JUE 14 05 | 20:30

Educación judía Transmitiendo desde bebés

con Eliana Waingortin (Psicóloga-Magister en Psicología Educacional-Formación Montessoriana)

JUE 21 05 | 20:30

Sueño Infantil Todo lo que necesitas saber.



Los judíos en el Mundo

EUROPA-MEDIO ORIENTE Y CÁUCASO- AMÉRICA LATINA

VALERIA NAVARRO (Doctora en Historia de América Latina, judíos chilenos, judíos y política)

MANUEL FERREZ (Doctorado en Sociología especializado en comunidades judías de Medio Oriente y Cáucaso)

ZOOM

Todos los martes de mayo de 21:00 a 22:30 hs



Valor: \$60.000 (todo el curso)
Inscripciones: tucomunidadmercaz@gmail.com



INTRODUCCIÓN EN LAS RELIGIONES COMPARADAS 3

Programa a cargo de Rodrigo Garrido, Doctor en Teología, especialista en Ciencias Bíblicas



«Este libro es un regalo para la humanidad. Una de esas historias que nunca quieres terminar de leer y que te cambian la vida para siempre.»
DESMOND TUTU, premio Nobel de la Paz.

LA BAILARINA DE AUSCHWITZ

Una inspiradora historia de valentía y supervivencia

Bestseller internacional

Con Edith Eger, escritora del libro "La bailarina de Auschwitz"

La vida judía después de la Guerra

FACEBOOK LIVE ZOOM Charla en Inglés

19 de mayo 19:30 hs.

Edith Eger